

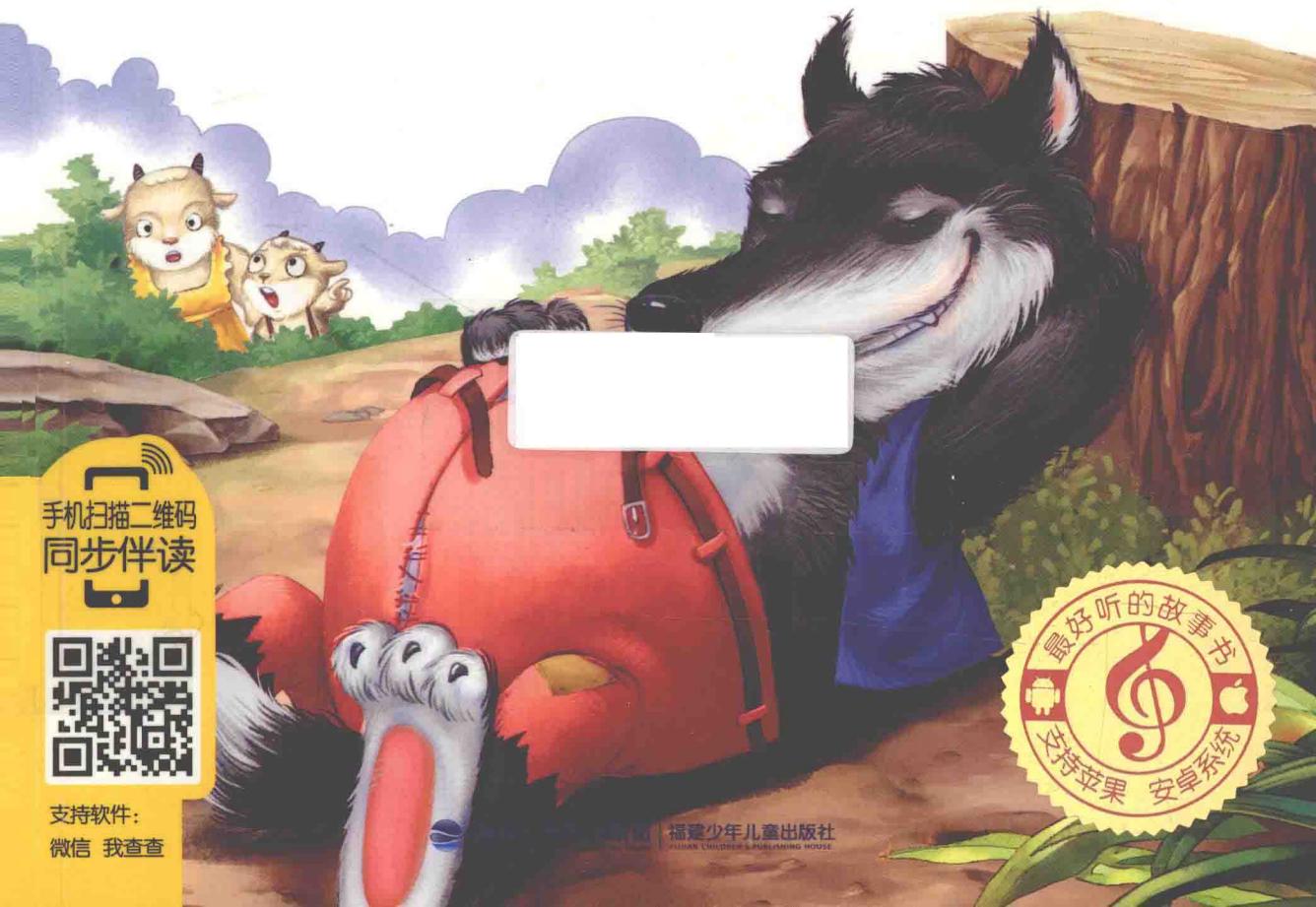


WONIUGUSHIHUI 有声版^{NEW}
蜗牛故事绘

格林童话

咦，大灰狼的肚子好大呀

主 编：蜗牛少儿



手机扫描二维码
同步伴读



支持软件：
微信 我查查

福建少年儿童出版社
FJUJIAN CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE





WONIUGUSHIHUI 有声版

蜗牛故事绘

格林童话



咦，大灰狼的肚子好大呀

主 编：蜗牛少儿



图书在版编目 (CIP) 数据

格林童话 / 蜗牛少儿主编. — 福州 : 福建少年儿童出版社, 2014.4

(蜗牛故事绘 : 有声版)

ISBN 978-7-5395-4884-5

I. ①格… II. ①蜗… III. ①儿童文学 - 图画故事 - 中国 - 当代 IV. ①I287.8

中国版本图书馆CIP数据核字 (2014) 第054859号

WONIUGUSHIHUI 有声版

蜗牛故事 绘

格林童话

主 编：蜗牛少儿

出版发行：海峡出版发行集团

福建少年儿童出版社

地 址：福州市东水路76号17层 邮 编：350001

<http://www.fjcp.com> e-mail:fcpn@fjcp.com

经 销：福建新华发行（集团）有限责任公司

印 刷：深圳市鑫雁邮电印刷包装有限公司

厂 址：深圳市龙岗南湾街道丹竹头社区立信北路68号

开 本：889×1194毫米 1/24

印 张：9.5

版 次：2014年4月第1版

印 次：2014年4月第1次印刷

ISBN 978-7-5395-4884-5

定 价：19.80元

（如有印、装质量问题，影响阅读，请直接与承印者联系调换）





Contents 目录

01
格林童话

蜗牛的奇幻之旅
Start



- 1/ 白雪公主和七个小矮人
- 8/ 小红帽
- 15/ 刺猬汉斯
- 23/ 狼和七只小羊
- 30/ 猫和老鼠合伙
- 36/ 好买卖
- 46/ 霍勒大妈

56/ 当音乐家去

65/ 灰姑娘

73/ 魔鬼的三根金发

83/ 强盗新郎

92/ 六只天鹅

102/ 忠实的约翰

111/ 弗雷德里克和凯瑟琳





120/ 聪明的农夫女儿

129/ 牧鹅姑娘

138/ 水晶球

148/ 聪明的小裁缝

156/ 两个神秘的小鞋匠

163/ 画眉嘴国王

173/ 白新娘和黑新娘





182/ 六个仆人

189/ 三片羽毛

196/ 十二位跳舞的公主

203/ 纺锤、梭子和缝针

210/ 大拇指游记





bái xuě gōng zhǔ hé qī gè xiǎo ǎi rén

白雪公主和七个小矮人

cóng qián yǒu yí gè wáng hòu shēng xià le yí gè xiǎo gōng zhǔ tā de pí fū
从前,有一个王后生下了一个小公主,她的皮肤

bái de xiàng xuě yí yàng rén men dōu jiào tā bái xuě gōng zhǔ
白得像雪一样,人们都叫她“白雪公主”。

bù jiǔ wáng hòu sǐ le guó wáng yòu qǔ le yí wèi shí fēn piào liang de wáng
不久,王后死了,国王又娶了一位十分漂亮的王

hòu xīn wáng hòu yǒu yí miàn huì shuō huà de mó jìng tā zǒng shì duì zhe mó jìng wèn
后。新王后有一面会说话的魔镜,她总是对着魔镜问:

mó jìng mó jìng kuài gào su wǒ shuí shì zhè shì jiè shàng zuì piào liang de rén
“魔镜魔镜,快告诉我,谁是这世界上最漂亮的人?”

mó jìng shuō nín jiù shì shí jiè shàng zuì piào liang de rén a wáng hòu
魔镜说:“您就是世界上最漂亮的人啊,王后!”

bái xuě gōng zhǔ zhǎng dà hòu wáng hòu zài wèn mó jìng tóng yàng de wèn tí shí
白雪公主长大后,王后再问魔镜同样的问题时,

mó jìng què huí dá bái xuě gōng zhǔ bì nín piào liang yì qiān bēi
魔镜却回答:“白雪公主比您漂亮一千倍!”

yì tīng zhè huà wáng hòu yòu qì yòu jí méi yǒu yí gè rén kě yǐ bǐ wǒ
一听这话，王后又气又急：“没有一个人可以比我

piào liang yú shì tā ràng yí gè liè rén qù shā diào bái xuě gōng zhǔ
漂亮！”于是，她让一个猎人去杀掉白雪公主。

liè rén bǎ bái xuě gōng zhǔ dài dào sēn lín lǐ kě shì bù rěn xīn shā tā
猎人把白雪公主带到森林里，可是不忍心杀她，

jiù ràng tā kuài táo zǒu
就让她快逃走。

bái xuě gōng zhǔ pīn mìng de xiàng sēn lín shēn chù pǎo qù tā pǎo a pǎo pǎo
白雪公主拼命地向森林深处跑去。她跑啊跑，跑

de mǎn tóu dà hàn bàng wǎn de shí hou yí zuò xiǎo mù wū chū xiān zài tā yǎn qián
得满头大汗，傍晚的时候，一座小木屋出现在她眼前。

bái xuě gōng zhǔ qīng qīng de tuī kāi mén fā xiàn xiǎo mù wū lǐ pái zhe qī zhāng
白雪公主轻轻地推开门，发现小木屋里排着七张

xiǎo xiǎo de chuáng hái yǒu yì zhāng zhuō zǐ zhuō zǐ shàng yǒu qī kuài xiǎo miàn bāo hé
小小的床，还有一张桌子，桌子上有七块小面包和

qī gè xiǎo bēi zǐ pǎo le yì tiān tā è de quán shēn méi li jiù zhuā qǐ yí kuài
七个杯子。跑了一天，她饿得全身没力，就抓起一块

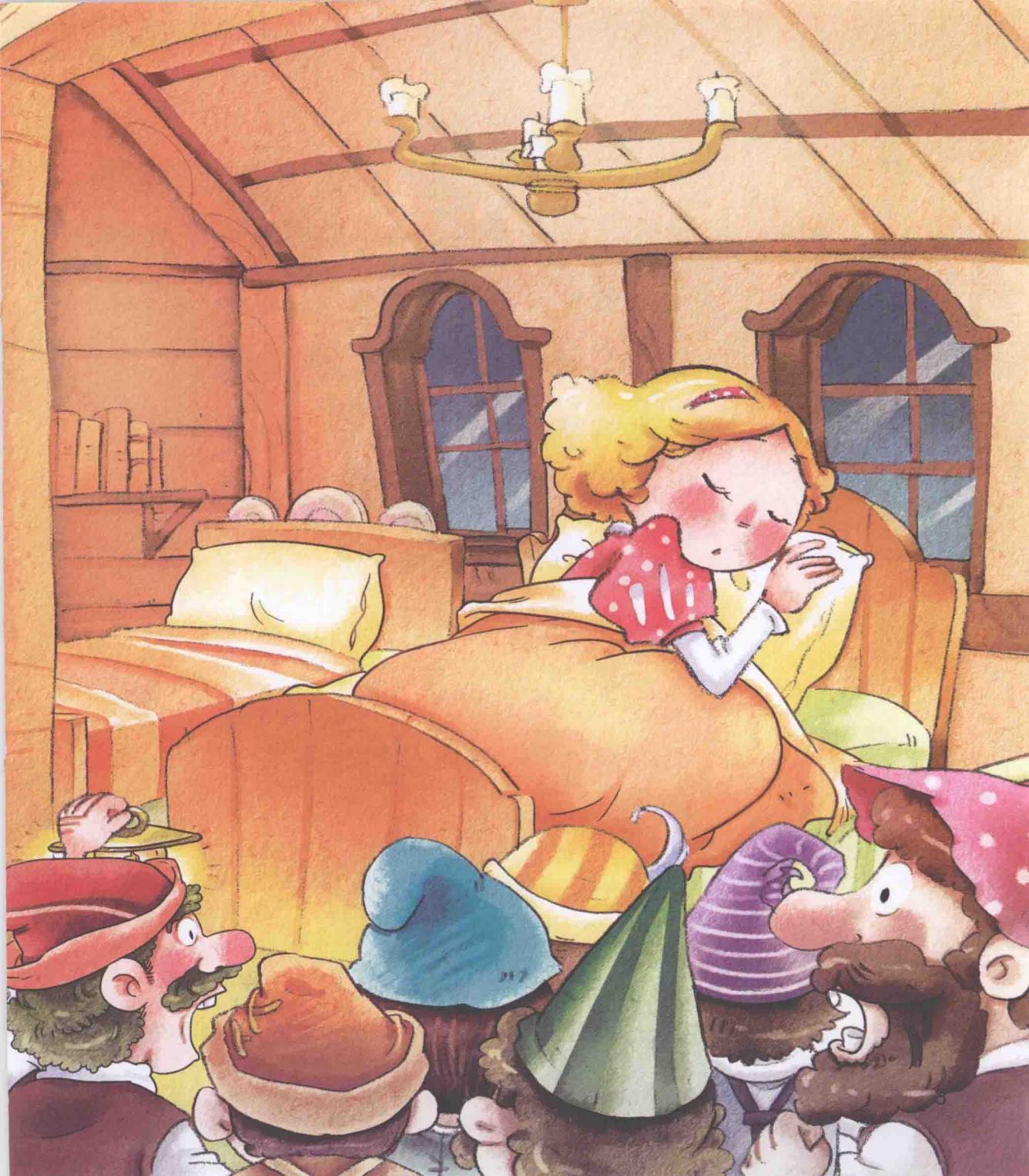
mìan bāo yàn xià qù kē kē miàn bāo tài gān le bái xuě gōng zhǔ yòu duān qǐ yí
面包咽下去。“咳咳！”面包太干了，白雪公主又端起一

gè xiǎo bēi zǐ hē shuǐ bái xuě gōng zhǔ zài sēn lín lǐ pǎo le yì tiān shí zài shì
个小杯子喝水。白雪公主在森林里跑了一天，实在是

tài lèi le jiù zài yì zhāng xiǎo de chuáng shàng shuì zháo le
太累了，就在一张小小的床上睡着了。

zhè zuò xiǎo wū shì qī gè xiǎo āi rén de jiā tiān hēi de shí hou qī gè
这座小屋是七个小矮人的家。天黑的时候，七个

xǐng āi rén huí dào le xiǎo mù wū zuò zài zhuō zǐ páng kāi shǐ chī wǎn cān
小矮人回到了小木屋，坐在桌子旁开始吃晚餐。





tū rán yí gè xiǎo āi rén shuō yǒu rén chī le wǒ de
突然，一个小矮人说：“有人吃了我的
miàn bāo yí gè xiǎo āi rén shuō yǒu rén hē le wǒ bēi
面包。”一个小矮人说：“有人喝了我杯
zi lǐ de shuǐ yí gè xiǎo āi rén shuō yǒu rén zhèng shuì
子里的水。”一个小矮人说：“有人正睡
zài wǒ de chuáng shàng qī gè xiǎo āi rén fā xiànl le chuáng
在我的床上。”七个小矮人发现了床
shàng de bái xuě gōng zhǔ
上的白雪公主。

zhè gè piào liang de gū niang shì shuí ya
“这个漂亮的姑娘是谁呀？”

tā shuì de hǎo xiāng a
“她睡得好香啊！”

tā zhǎng de zhēn měi lì
“她长得真美丽！”

bái xuě gōng zhǔ xǐng hòu bǎ shì qíng de jīng guò gào su
白雪公主醒后，把事情的经过告诉

le xiǎo āi rén men xiǎo āi rén men fēi cháng tóng qíng bái xuě gōng
了小矮人们。小矮人们非常同情白雪公
zhǔ jiù bǎ tā liú le xià lái
主，就把她留了下来。

yì tiān xīn wáng hòu yòu wèn mó jìng mó jìng mó
一天，新王后又问魔镜：“魔镜魔

jìng shuí shì shì jiè shàng zuì měi lì de rén mó jìng huí
镜，谁是世界上最美丽的人？”魔镜回

dá sēn lín lǐ de bái xuě gōng zhǔ bǐ nín gèng měi lì
答：“森林里的白雪公主比您更美丽。”

wáng hòu tīng le zhè gè huí dá qì fèn jí le tā dà jiào bái xuě gōng
王后听了这个回答气愤极了，她大叫：“白雪公

zhǔ jū rán hái méi yǒu sǐ wǒ yí ding yào ràng tā cóng zhè gè shì jiè shàng xiāo shī
主居然还没有死！我一定要让她从这个世界上消失！”

huài xīn cháng de wáng hòu xiǎng dào le yí gè bàn fǎ tā gěi píng guǒ tú shàng
坏心肠的王后想到了一个办法：她给苹果涂上

dú yào rán hòu dǎ bàn chéng lǎo tài pó de yàng zi lái dào sēn lín lǐ
毒药，然后打扮成老太婆的样子，来到森林里。

wáng hòu zhǎo dào le sēn lín lǐ de xiǎo mù wū tā kàn jiàn bái xuě gōng zhǔ
王后找到了森林里的小木屋，她看见白雪公主

jiù jiào dào kě ài de gū niang mǎi píng guǒ ma yòu hóng yòu xiāng de píng guǒ
就叫道：“可爱的姑娘，买苹果吗？又红又香的苹果

ne ná yí gè xiān cháng cháng ba
呢！拿一个先尝尝吧。”

bái xuě gōng zhǔ kàn dào yòu dà
白雪公主看到又大

yòu hóng de píng guǒ gāo xìng de
又红的苹果，高兴得

jiào qǐ lái wā zhè hóng hóng
叫起来：“哇，这红红

de píng guǒ zhēn kě ài yí ding
的苹果真可爱，一定

hěn hǎo chī
很好吃。”



bái xuě gōng zhǔ ná qí yí gè píng guǒ cǎi yǎo le yì kǒu jiù dǎo zài le dì
白雪公主拿起一个苹果，才咬了一口就倒在了地

shàng wáng hòu dà xiào hā hā wǒ cái shì shì jiè shàng zuì měi lì de rén
上。王后大笑：“哈哈！我才是世界上最美丽的人！”

xǐǎo āi rén men huí lái hòu fā xiàn bái xuě gōng zhǔ sǐ le fēi cháng shāng xīn
小矮人们回来后发现白雪公主死了，非常伤心。

tā men bǎ bái xuě gōng zhǔ fàng jìn bō li guān cai lǐ ān fàng zài shān pō shàng
他们把白雪公主放进玻璃棺材里，安放在山坡上。

zhè shí yí wéi cóng zhě lǐ jīng guò de wáng zǐ fā xiàn le bō li guān cai lǐ
这时，一位从这里经过的王子发现了玻璃棺材里

de bái xuě gōng zhǔ tā tài měi lì le wáng zǐ shuō wǒ fù qīn de wáng gōng
的白雪公主。“她太美丽了！”王子说，“我父亲的王宫

lǐ yǒu yí zuò yòng bái shí tou qì chéng de dà tīng wǒ kě yǐ bǎ tā dài dào nà
里，有一座用白石头砌成的大厅，我可以把她带到那

lǐ qù ma xiào āi rén men dā ying le
里去吗？”小矮人们答应了。

wáng zǐ ràng pú rén men tái qǐ bō li guān cai wǎng wáng gōng zǒu qù zài lù
王子让仆人们抬起玻璃棺材往王宫走去。在路

shàng yí gè pú rén bù xiǎo xīn diē dǎo le bǎ guān cai shuāi dǎo le dì shàng méi
上，一个仆人不小心跌倒了，把棺材摔到了地上。没

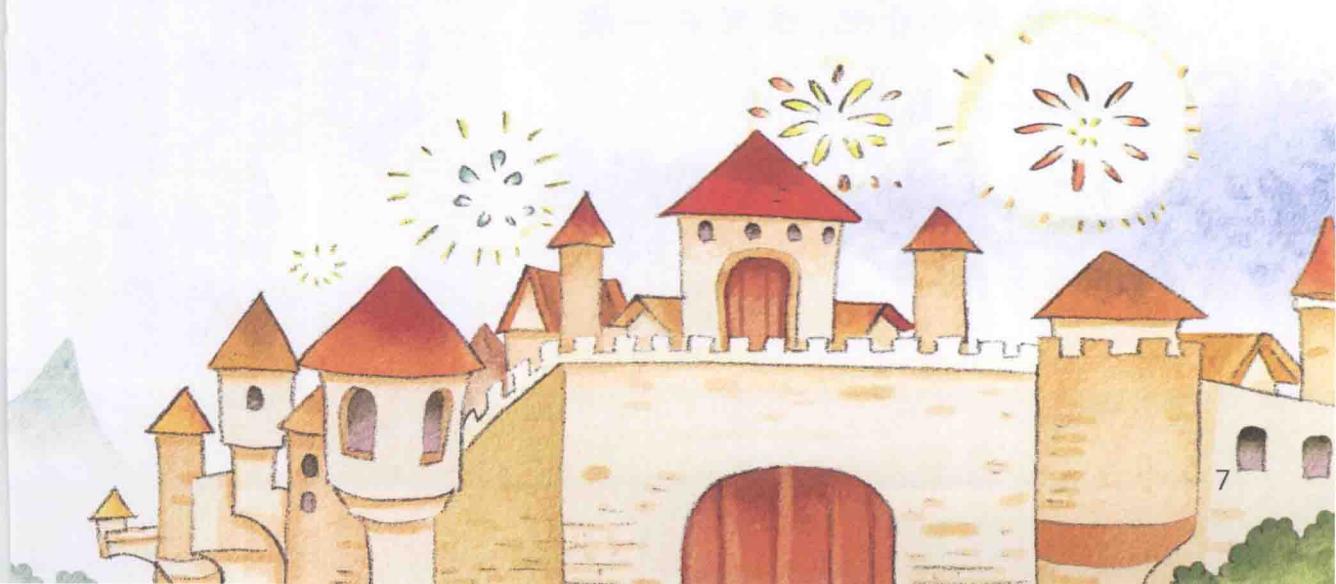
xiǎng dào nà kuài dù píng guǒ cóng bái xuě gōng zhǔ de zuǐ lǐ diào le chū lái qí jì
想到，那块毒苹果从白雪公主的嘴里掉了出来。奇迹

chū xiān le bái xuě gōng zhǔ zuò le qǐ lái tā xǐng guò lái la
出现了，白雪公主坐了起来。她醒过来啦！

nǐ xǐng guò lái le zhēn shì tài hǎo le wáng zǐ wò zhe bái xuě gōng zhǔ
“你醒过来了！真是太好了！”王子握着白雪公主
de shuāng shǒu wēn róu de shuō nǐ yuàn yì zuò wǒ de wáng fēi ma bái xuě gōng
的双手，温柔地说，“你愿意做我的王妃吗？”白雪公
zhǔ hài xiū de dā ying le
主害羞地答应了。

wáng hòu hài sǐ bái xuě gōng zhǔ hòu dé yì de wèn mó jìng mó jìng mó
王后害死白雪公主后，得意地问魔镜：“魔镜魔
jìng shì jiè shàng zuì piào liang de rén yīng gāi shì wǒ ba mó jìng huí dá mǎ
镜，世界上最漂亮的人应该是我吧？”魔镜回答：“马
shàng yào hé wáng zǐ jié hūn de bái xuě gōng zhǔ bǐ nín piào liang qiān wàn bēi
上要和王子结婚的白雪公主比您漂亮千万倍。”

wáng hòu tīng le yí xià jiù qì sǐ le
王后听了，一下就气死了。
zuì hòu wáng zǐ hé bái xuě gōng zhǔ jǔ xíng le shèng dà de hūn lǐ cóng cǐ
最后，王子和白雪公主举行了盛大的婚礼，从此
kuàilè de shēng huó zài yì qǐ
快乐地生活在一起。



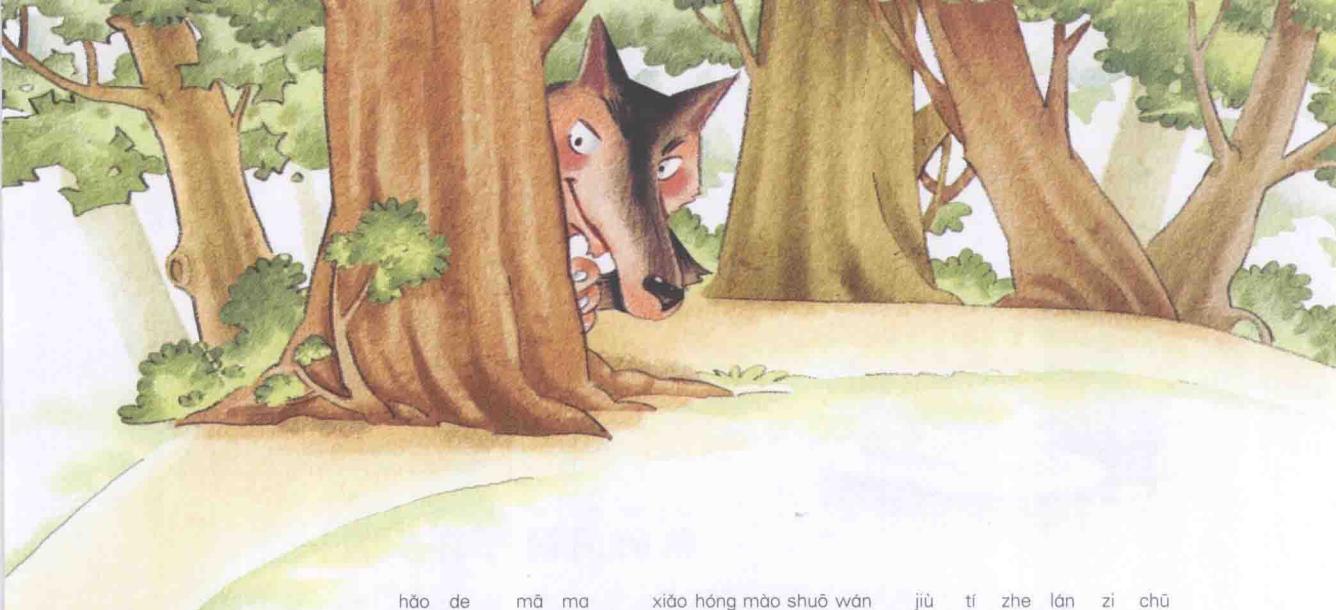
xiǎo hóng mào

小红帽

cóng qián yǒu yí gè kě ài de xiǎo gū niang tā yǒu yí gè hěn téng ài tā
从前，有一个可爱的小姑娘，她有一个很疼爱她
de wài pó yǒu yí cì wài pō sòng le yì dǐng piào liang de hóng sè xiǎo mào zi gěi
的外婆。有一次，外婆送了一顶漂亮的红色小帽子给
tā tā xǐ huan jí le tiān tiān dōu dài zhe shí jiān cháng le dà jiā dōu jiào tā
她。她喜欢极了，天天都戴着。时间长了，大家都叫她
xiǎo hóng mào
“小红帽”。

yì tiān mā ma duì xiǎo hóng mào shuō wài pó shēng
一天，妈妈对小红帽说：“外婆生
bing le nǐ qù kàn kan ba zhè lǐ yǒu yí kuài
病了，你去看看吧。这里有一块
dàn gāo hé yì píng pú tao jiǔ nǐ
蛋糕和一瓶葡萄酒，你
gěi wài pó sòng qù lù shàng
给外婆送去。路上
yào zhù yì ān quán
要注意安全。”





hǎo de mā ma xiǎo hóng mào shuō wán jiù tí zhe lán zi chū
“好的，妈妈。”小红帽说完，就提着篮子出

mén le
门了。

wài pó zhù zài cūn zǐ wài miàn de sēn lín lǐ lí xiǎo hóng mào jiā
外婆住在村子外面的森林里，离小红帽家
yǒu diǎn yuǎn xiǎo hóng mào gāng zǒu jìn sēn lín jiù pèng dǎo le yì zhī láng
有点远。小红帽刚走进森林，就碰到了一只狼。

nǐ hǎo ya xiǎo hóng mào láng rè qíng de gēn xiǎo hóng mào dǎ
“你好呀，小红帽！”狼热情地跟小红帽打

zhāo hu
招呼。

nǐ hǎo láng xiān sheng xiǎo hóng mào lǐ mào de huí dá
“你好，狼先生！”小红帽礼貌地回答。

láng jiǎ xīng xīng de wèn nǐ zhè shì yào qù nǎ er ya
狼假惺惺地问：“你这是要去哪儿呀？”

wǒ yào qù wài pó jiā xiǎo hóng mào chéng shí de huí dá
“我要去外婆家。”小红帽诚实地回答。



nǐ de lán zì lǐ zhuāng le xiē shén
“你的篮子里装了些什

么呀?”

shì dàn gāo hé pú tao jiǔ
“是蛋糕和葡萄酒。”

nǐ wài pō zhù zài nǎ lǐ ya
“你外婆住在哪里呀?”

láng de wèn tí kě zhēn duō a
狼的问题可真多啊!

jìn le sēn lín hái yǒu yí duàn lù ne wài pō de fáng zi jiù zài sān kē
“进了森林还有一段路呢。外婆的房子就在三棵

dà xiāng shù xià wài miàn hái wéi zhe hé tao shù lí ba xiǎo hóng mào huí dá
大橡树下，外面还围着核桃树篱笆。”小红帽回答。

zhè shí láng zài xīn lǐ dǎ qǐ le huài zhǔ yì tā shuō xiǎo hóng mào nǐ
这时，狼在心里打起了坏主意。他说：“小红帽，你

kàn zhè xiē huā kāi de duō měi a
看，这些花开得多美啊！”

xiǎo hóng mào tái qǐ tóu lái kàn dào shù lín lǐ de huā er guǒ zhēn kāi de shí
小红帽抬起头来，看到树林里的花儿果真开得十

fēn xiān yàn tā xiǎng tiān hái zǎo ne wǒ yào cǎi yì bǎ xiān huā sòng gěi wài pō
分鲜艳，她想：天还早呢，我要采一把鲜花送给外婆。

jiù zài xiǎo hóng mào cǎi huā de shí hou láng zhǎo dào le xiǎo hóng mào de wài pō
就在小红帽采花的时候，狼找到了小红帽的外婆

jiā tā qiāo xiāng le mén
家。他敲响了门。

shì shuí ya wài pō wèn
“是谁呀？”外婆问。